EUROPAPARLAMENTET

2004 *2009*

Utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor

22.6.2005 PE 360.082v01-00

ÄNDRINGSFÖRSLAG 6-8

Förslag till yttrande **(PE 357.931v01-00)**
Luis Francisco Herrero-Tejedor
Inrättande av programmet ”Aktiv ungdom” för perioden 2007–2013

Förslag till beslut (KOM(2004)0471 – C6-0096/2004 – 2004/0152(COD))

Kommissionens förslag	Parlamentets ändringar

Ändringsförslag från Maria Carlshamre

Ändringsförslag 6
Skäl 2

(2) ***Fördraget om*** Europeiska unionen bygger på principerna om frihet, demokrati och respekt för de mänskliga rättigheterna och de grundläggande friheterna, och främjandet av ungdomars aktiva medborgarskap skall bidra till att dessa värden befästs.	(2) Europeiska unionen bygger på principerna om frihet, demokrati och respekt för de mänskliga rättigheterna och de grundläggande friheterna ***och jämställdheten mellan kvinnor och män***, och främjandet av ungdomars aktiva medborgarskap skall bidra till att dessa värden befästs.

Or. en

Ändringsförslag från Maria Carlshamre

Ändringsförslag 7
Artikel 3, punkt 1, led g

g) Se till att ungdomar med sämre	g) Se till att ungdomar med sämre

förutsättningar deltar i programmet.	förutsättningar deltar i programmet***, inklusive unga människor med funktionshinder***.

Or. en

Ändringsförslag från Claude Moraes

Ändringsförslag 8
Artikel 6, punkt 5

5. De länder som deltar i programmet skall vidta lämpliga åtgärder ***för att undanröja hinder för deltagarnas rörlighet, och för att de skall kunna få tillgång till hälso- och sjukvård, behålla sitt sociala skydd, resa och vara bosatta i värdlandet. Detta gäller särskilt rätt till inresa, vistelse och fri rörlighet. De länder som deltar i programmet skall vid behov vidta lämpliga åtgärder för att ge tillträde till sina territorier för deltagare från tredje land***.	5. De länder som deltar i programmet skall ***sträva efter att*** vidta lämpliga åtgärder ***för att programdeltagarna skall få tillgång till hälsovård i enlighet med bestämmelserna i gemenskapslagstiftningen. Ursprungsmedlemsstaten skall sträva efter att vidta lämpliga åtgärder för att deltagarna i Europeisk volontärtjänst skall få behålla sitt sociala skydd. De länder som deltar skall även så långt det är möjligt sträva efter att anta sådana åtgärder som de bedömer vara nödvändiga och önskvärda för att undanröja rättsliga och administrativa hinder för tillgång till detta program***.

Or. en

Motivering

Ordalydelsen i kommissionens förslag förutsätter att medlemsstaterna byter system, något som endast kan ske inom ramen för andra fördrag och inte inom ramen för artikel 149.